FIFTH CENSUS OF CANADA, 1911.

SCHEDULE TABLEAU No. 1. {Population by Name, Personal Description, etc. / Population—Nom, renseignements personnels, etc.}

CINQUIÈME RECENSEMENT DU CANADA, 1911.

Province: Manitoba — District No. 19 — S. District No. 45 26 — {Enumeration District / District du recenseur} No. 45 — {in / dans} Township 16 Range 20 west — {(City, town, village, township or parish.) / (Cité, ville, village, canton ou paroisse.)}

Nominal return of living persons by / Dénombrement des vivants par {Enumerator. / Recenseur.} W. J. Davidson

Page 3 — Page 3

NUMBERED IN THE ORDER OF VISITATION. / NUMÉROTÉS DANS L'ORDRE DES VISITES.		RESIDENCE AND PERSONAL DESCRIPTION. / RÉSIDENCE ET RENSEIGNEMENTS PERSONNELS.							CITIZENSHIP, NATIONALITY AND RELIGION. / CITOYENNETÉ, NATIONALITÉ ET RELIGION.						PROFESSION, OCCUPATION, TRADE OR MEANS OF LIVING. / PROFESSION, EMPLOI, MÉTIER OU MOYEN D'EXISTENCE.					WAGE EARNERS. / EMPLOYÉS.								INSURANCE HELD AT DATE— / ASSURANCE EN VIGUEUR A DATE—			EDUCATION AND LANGUAGE OF EACH PERSON FIVE YEARS OF AGE AND OVER. / INSTRUCTION ET LANGUE DE CHAQUE PERSONNE DE CINQ ANS ET PLUS.					INFIRMITIES. (Specify age when Infirmity acquired.) / INFIRMITÉS. (Spécifier l'âge auquel l'infirmité s'est produite.)			
Dwelling House. / Maison habitée.	Family, hotel or institution. / Famille, auberge ou institution.	Name of each person in family, hotel or institution. / Nom de chaque personne dans la famille, la auberge ou l'institution.	Place of habitation. (Town, village or parish, city, town or village. Enter on consecutive lines the name of municipality, number of division or concession, Street and house number if in city, town or village. Or other description.) / Lieu du domicile. (Canton ou paroisse, cité, ville ou village. Inscrire en conséquence et les uns après les autres le nom de la municipalité, le numéro de la division ou de la concession, la rue et le numéro de la maison, si en cité, ville ou village. Ou autres détails.)	Sex. / Sexe.	Relationship to head of family or household. / Parenté avec le chef de la famille ou du ménage.	Whether married, widowed or legally separated. / Célibataire, marié, veuf ou légalement séparé.	Month of birth. / Mois de naissance.	Year of birth. / Année de naissance.	Age at last birthday. / Age au dernier anniversaire.	Country or place of birth. (If in Canada, specify province or territory.) / Pays ou lieu de naissance. (Si le lieu de naissance est le Canada, spécifier la province ou le territoire.)	Year of immigration to Canada. If not immigrant. / Pour les immigrants, année d'immigration au Canada.	Year of naturalization. If foreigner an alien. / Pour les étrangers, année de naturalisation.	Racial or tribal origin. / Origine selon la race ou la tribu.	Nationality. / Nationalité.	Religion.	Chief occupation or trade. / Emploi principal ou métier.	Employer other than at chief occupation or trade, if any. / Emploi complémentaire en dehors du principal ou du métier, s'il y en a.	Employer. / Patron.	Employé. / Employé.	Working on own account. (See instructions.) / Travaillant à son compte. (Voir instructions.)	State where earned, i.e., on farm, in factory, in lumber woods, mine, store, hotel, office, railway, etc. / Nombre de semaines à l'emploi principal ou métier.	Weeks employed in 1910 at chief occupation or trade. / Nombre de semaines à l'emploi complémentaire.	Weeks employed in 1910 at other than chief occupation, if any. / Nombre de semaines à l'emploi complémentaire.	Hours of working time per week at chief occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'emploi principal ou métier.	Hours of working time per week at other occupation, if any. / Heures de travail par semaine à l'emploi complémentaire.	Total earnings in 1910 at chief occupation or trade. / Gain total pour l'emploi principal ou métier.	Total earnings in 1910 at other than chief occupation or trade, if any. / Gain total pour l'emploi complémentaire.	Rate of earnings per hour at the above occupations. / Taux du gain par heure à l'emploi ci-dessus.	Upon life. / Sur la vie.	Against accidents or sickness. / Sur les accidents ou la maladie.	Cost of insurance in cents/year. / Coût de l'assurance en cents par année.	Months at school in 1910. / Nombre de mois à l'école en 1910.	Can read. / Sait lire.	Can write. / Sait écrire.	Language commonly spoken. / Langue communément parlée.	Code of Education in the 1st, for persons who attended Schools, Colleges, Convents or Universities. / Code de l'instruction en 1er lieu, pour les personnes qui ont fréquenté les écoles, collèges, couvents ou universités.	Blind. / Aveugle.	Deaf and dumb. / Sourd-muet.	Crazy or insane. / Aliéné ou aliénée.	Idiotic or silly. / Idiot ou imbécile.
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37	38	39	40	41
1	22 29	Thompson Geo.	Harrison St	m	Head	m	June	1868	43	Ont			Irish	Canadian	Presbyterian	Butcher													1000	43 ✓	20		400	400	E					
2		" Maggie	" "	f	Wife	m	May	1865	43	Ont			German	Canadian		None																	400	400	E	German				
3		" Norman	" "	m	Son	S	Oct	1893	17	Ont			Irish	Canadian	"	Farm Laborer			400		Farm	26		60		175						10	400	400	E					
4		" Hughes	" "	m	Son	S	July	1896	14	Ont			Irish	Canadian	"	Farm Laborer			400		Farm	26		60		150						10	400	400	E					
5		" Russell	" "	m	Son	S	Sept	1897	13	Ont			Irish	Canadian	"	None																	400	400	E					
6		" Lulu E.	" "	f	Daughter	S	Sept	1900	10	Man			Irish	Canadian	"	None																	400	400	E					
7		" Hubert	" "	m	Son	S	June	1906	4	Man			Irish	Canadian	"	None																	400	400	E					
8		" Forbes B.	" "	m	Son	S	May	1908	2	Man			Irish	Canadian	"	None																	400	400						
9	23 30	Lumb Nelson	Harrison St	m	Head	m	April	1873	38	Nova Scotia			Scotch	Canadian	Presbyterian	Machine agent				400									3000	38 ✓	60		400	400	E					
10		" Hannah	" "	f	Wife	m	June	1878	31	Ont			Scotch	Canadian	"	None																	400	400	E					
11		" Clarence	" "	m	Son	S	June	1901	10	Man			Scotch	Canadian	"	None																	10	400	400	E					
12		" Edith	" "	f	daughter	S	July	1902	8	Man			Scotch	Canadian	"	None																	8	400	400	E					
13		" Hanson	" "	m	Son	S	May	1906	4	Man			Scotch	Canadian	"	None																	400	400	E					
14		" Hubert	" "	f	daughter	S	Feb	1908	2	Man			Scotch	Canadian	"	None																	400	400						
15	27 31	Thompson Jas	Harrison St	m	Head	m	May	1861	50	Ont			Scotch	Canadian	Presbyterian	Lumber man			400										2000	50 ✓	20		400	400	E					
16	28 31	Thompson Edna	" "	f	Wife	m	Dec	1863	47	Man			Scotch	Canadian	"	None																	400	400	E					
17		" Vera	" "	f	daughter	S	Sept	1893	7	Man			Scotch	Canadian	"	None																	12	400	400	E					
18		" Ruby	" "	m	Son	S	Jun		4	Man			Scotch	Canadian	"	None																	400	400						
19		Cook Jonn		m	Boarder	S	Dec	1885	22	Man			Irish	Canadian	Methodist	Clerk in store			400		Canada	39		60		240							400	400	E					
20		Cruikshank Tom	"	m	Employee	W	April	1866	45	England			English	Canadian	Episcopal	Farmer			400		On Rural	26		60		240							400	400	E					
21		Harris Wilson		m	Employee	S	Nov	1886	24	England	1905		English	Canadian	Episcopal	Farmer			400		Farm Stable	52		60		360							400	400	E					
22	25 32	Compton Charles	Harrison St	m	Head	m	Aug	1874	36	Ont			Irish	Canadian	Presbyterian	Implement agent			400		on Warehouse			60						2000	32 ✓	18		400	400	E					
23		" Sarah	" "	f	Wife	m	Oct	1883	27	Man			Irish	Canadian	"	None																	400	400	E					
24	26 33	Robinson Alexander	Harrison St	m	Head	m	Aug	1843	68	Ont			Scotch	Canadian	Methodist	Farmer																	400	400	E					
25		" Margaret	" "	f	Wife	m	Mar	1848	66	Ont			Irish	Canadian	Methodist	None																	400	400	E					
26		" Lily	" "	f	daughter	S	Dec	1878	32	Ont			Scotch	Canadian	"	None																	400	400	E					
27	24 34	Francis William	Harrison St	m	Head	m	July	1848	62	Ont			Irish	Canadian	Methodist	Coal Merchant			400														400	400	E					
28		" Emma	" "	f	Daughter	S				Ont			Irish	Canadian	"	Clerk in store			400		On Store	52		60		720							400	400	E					
29		" Beryl	" "	f	daughter	S	Nov	1898	21	Man			Irish	Canadian	"	None																	400	400	E					
30		" Jean	" "	f	Mother	W	Jany	1844	66	England	1854		Irish	Canadian	"	None																	400	400	E					
31		Young Samuel		m	boarder	S	Mar	1884	27	Man			Scotch	Canadian	Presbyterian	Mill Clerk			400		On Store	52		60		400				3000	27 ✓	50		400	400	E					
32	28 35	McKitrick Harry	Main St	m	Head	W	Nov	1876	45	England	1889		English	Canadian	Episcopal	Section man			400		On Railroad	52		60		720				2000	45 ✓	40		400	400	E					
33		" Lila Lulu	" "	f	Wife	M	Dec	1876	38	England	1888		English	Canadian	Presbyterian	None																	400	400	E					
34		" Lumsden	" "	m	Son	S	Dec	1897	13	Man			English	Canadian	"	None																	10	400	400	E					
35		" Lillian	" "	f	daughter	S	Sept	1898	11	Man			English	Canadian	"	None																	10	400	400	E					
36		" Mary	" "	f	daughter	S	April	1902	9	Man			English	Canadian	"	None																	10	400	400	E					
37		" Lucille	" "	f	daughter	S	Dec	1904	6	Man			Canadian	Canadian	"	None																	400	400	E					
38	24 36	Pierce Jessie	Station	m	Head	M	Oct	1878	32	Ont			Canadian	Canadian	Presbyterian	Station Agent			400		Railroad	52		60		800							400	400	E					
39		" Lily	" "	f	Wife	M	Oct	1878	32	Ont			English	Canadian	"	None																	400	400	E					
40	20 37	Jones Jesse	Station	m	Boarder	S	April	1888	23	Ontario	1905		Scotch	Canadian	Presbyterian	Warehouseman			400		Store	52		60		700							400	400	E					
41	31 38	Bambrick James	Harrison St	m	Head	m	Jan	1869	41	Ont			Irish	Canadian	Presbyterian	Res. Constable			400			52		60		1200							400	400	E					
42		"	" "	f	Wife	m	March	1870	41	Ont			Irish	Canadian	"	None																	400	400	E					
43		" Constable	" "	m	daughter	S	March	1898	19	Man			Irish	Canadian	Methodist	Student																	12	400	400	E					
44		" Margaret	" "	f	daughter	S	June	1894	16	Man			Irish	Canadian	Presbyterian	Dressmaker			400			15		60		700							400	400	E					
45		"	" "	f	daughter	S	June	1896	14	Man			Irish	Canadian	"	None																	12	400	400	E					
46		" Annie	" "	f	daughter	S	May	1898	13	Man			Irish	Canadian	"	None																	10	400	400	E					
47		" Muriel	" "	f	daughter	S	May	1900	10	Man			Irish	Canada	"	None																	12	400	400	E					
48		" Eunice	" "	f	daughter	S	May	1903	7	Man			Irish	Canadian	"	None																	3	400	400	E					
49		" Annie	" "	f	daughter	S	Oct	1903	5	Man			Irish	Canadian	"	None																		400	400	E					
50		" Emma	" "	f	daughter	S	Nov	1905	5	Man			Irish	Canadian	"	None																		400	400	E					